

			OMB APPROVA	L NO	PAGE	OF	
REQUEST FOR ADVANCE OR REIMBURSEMENT			0348-0004			1 1	
			1. TYPE OF PAYMENT REQUESTED	a. "X" one or both boxes		2. BASIS OF REQUEST	
(See instructions on back)		D. "X" the applicable box FINAL PARTIAL		X CASH			
				ACCRUAL			
3 FEDERAL SPONSORING AGE WHICH THIS REPORT IS SUE US Department of S	MITTED		BY FEDERAL	NUMBER ASSIGNED AGENCY	5 PAR NUM	TIAL PAYMENT REQUEST IBER FOR THIS REQUEST	
6 EMPLOYER IDENTIFICATION NUMBER	7. RECIPIENT	S ACCOUNT NUMBER	SLO10014GR013 8. PERIOD COVERED BY THIS REQU		SPECIFST		
	OR IDENTIFYING NUMBER		FROM (month, day, year)			TO (month, day, year)	
DUNS: 367001650			12/31/2014	1	100	0/2014	
9. RECIPIENT ORGANIZATION			10. PAYEE (W	here check is to be sent if different		0/2014	
Name: Slovak Radio and Te Number and Street: Mlynska dolina City, State and ZIP Code: 84545 Bratislava			Name: Number and Street: City, State and ZIP Code				
11.	COMPUTATION	N OF AMOUNT OF R	REIMBURSEM	ENTS/ADVANCES REQUE	STED		
PROGRAMS/FUNCTIONS	S/ACTIVITIES >	(a)	(b)	(c)		TOTAL	
Total program outlays to date	(As of date)	\$	\$	\$		\$	
b. Less: Cumulative progra	am income						
c. Net program outlays (Lineb)							
d. Estimated net cash outla period	ys for advance						
e. Total (Sum of lines c & d	d)					39	
f. Non-Federal share of am	ount on line e						
g. Federal share of amount	on line e						
h. Federal payments previo	usly requested						
Federal share now reque minus line h)							
j. Advances required by month, when requested by Federal grantor agency for use in making prescheduled	1st month						
	2nd month						
advances	3rd month						
2.	1	ALTERNATE COMP	PUTATION FO	R ADVANCES ONLY			
. Estimated Federal cash o	utlays that will be n					1,000.0	
. Less: Estimated balance				17,17		1,000.0	
. Amount requested (Line a						1,000,0	
AUTHORIZED FOR LOCAL		/Co	ntinued on Reve	rsa)	FORM 270 (Rev.	Marie Carlo	

	CERTIFICATION	
I certify that to the best of my knowledge and belief the data on the reverse are correct and that all outlays were made in		DATE REQUEST SUBMITTED
accordance with the grant conditions or other agreement and that payment is due and has not been previously requested.	TYPED OR PRINTED NAME AND THEE	TELEPHONE (AREA CODE, NUMBER, EXTENSION)
	Vaclav Mika, Ge	

This space for agency use

Public reporting burden for this collection of information is estimated to average 60 minutes per response, including time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. Send comments regarding the burden estimate or any other aspect of this collection of information, including suggestions for reducing this burden, to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0348-0004), Washington, DC 20503.

PLEASE DO NOT RETURN YOUR COMPLETED FORM TO THE OFFICE OF MANAGEMENT AND BUDGET. SEND IT TO THE ADDRESS PROVIDED BY THE SPONSORING AGENCY.

INSTRUCTIONS

Please type or print legibly. Items 1, 3, 5, 9, 10, 11e, 11f, 11g, 11i, 12 and 13 are self-explanatory; specific instructions for other items are as follows:

Item

Entry

Item

Entry

- 2 Indicate whether request is prepared on cash or accrued expenditure basis. All requests for advances shall be prepared on a cash basis.
- 4 Enter the Federal grant number, or other identifying number assigned by the Federal sponsoring agency. If the advance or reimbursement is for more than one grant or other agreement, insert N/A; then, show the aggregate amounts. On a separate sheet, list each grant or agreement number and the Federal share of outlays made against the grant or agreement.
- 6 Enter the employer identification number assigned by the U.S. Internal Revenue Service, or the FICE (institution) code if requested by the Federal agency.
- 7 This space is reserved for an account number or other identifying number that may be assigned by the recipient.
- 8 Enter the month, day, and year for the beginning and ending of the period covered in this request. If the request is for an advance or for both an advance and reimbursement, show the period that the advance will cover. If the request is for reimbursement, show the period for which the reimbursement is requested.
- Note: The Federal sponsoring agencies have the option of requiring recipients to complete items 11 or 12, but not both. Item 12 should be used when only a minimum amount of information is needed to make an advance and outlay information contained in item 11 can be obtained in a timely manner from other reports.
 - 11 The purpose of the vertical columns (a), (b), and (c) is to provide space for separate cost breakdowns when a project has been planned and budgeted by program, function, or activity. If additional columns are needed, use

as many additional forms as needed and indicate page number in space provided in upper right; however, the summary totals of all programs, functions, or activities should be shown in the "total" column on the first page.

- 11a Enter in "as of date," the month, day, and year of the ending of the accounting period to which this amount applies. Enter program outlays to date (net of refunds, rebates, and discounts), in the appropriate columns. For requests prepared on a cash basis, outlays are the sum of actual cash disbursements for goods and services, the amount of indirect expenses charged, the value of in-kind contributions applied, and the amount of cash advances and payments made to subcontractors and subrecipients. For requests prepared on an accrued expenditure basis, outlays are the sum of the actual cash disbursements, the amount of indirect expenses incurred, and the net increase (or decrease) in the amounts owed by the recipient for goods and other property received and for services performed by employees, contracts, subgrantees and other payees.
- 11b Enter the cumulative cash income received to date, if requests are prepared on a cash basis. For requests prepared on an accrued expenditure basis, enter the cumulative income earned to date. Under either basis, enter only the amount applicable to program income that was required to be used for the project or program by the terms of the grant or other agreement.
- 11d Only when making requests for advance payments, enter the total estimated amount of cash outlays that will be made during the period covered by the advance.
- 13 Complete the certification before submitting this request.

STANDARD FORM 270 (Rev. 7-97) Back

ZM1001179

Voluntary Contribution		
e Agreement		
2. Award Number SLO10014GR013		
e of Cost		
\$1,000.00		
B. Type of Recipient - Check one that applies Foreign Educational Institution Public International Organization (PIO) Foreign Individual U.S. Individual		
U.S. State Governmen		
01(c) (3)) Foreign Commercial		
Firm		
12. Program CFDA Number 845 45		
19-040		
ce of Award - (Check all that apply) Award Specifics		
Bureau/Program Specifics Post Specifics		
c) Standard Domestic Terms and Conditions Standard Overseas Terms and Conditions d) PIO Specifics e) Property Specifics		
Fixed Obligation Grant (FOG)		
plication incorporated herein by I is not subject to OMB Circulars ved Application Attached		
ignature		
Janelle H.Luna		
Name		
Signature ublic Affairs Officer		
Title Date (mm-dd-yyyy)		
F		

1. PURPOSE

To enable the grantee in purchasing rights for American music by J.Corigliano to be performed at a concert in Bratislava in April 2014.

2. BUDGET

The funds awarded shall be used prudently and only for expenses incurred by the Recipient in carrying out the program described in paragraph 1 above. The total grant amount of USD 1,000 will be used for covering rights for American music. Funds will be provided to the recipient via electronic funds transfer (ETF).

Banking information follows:

These funds may not be used to pay for alcoholic beverages or entertainment. Any questions concerning the propriety of any particular expenditure from these grant funds should be referred to the PAO, or his/her grants officer representative, Dana Polcikova.

(b) The Recipient is required to refund to the United States Government any unexpended funds after the program and period of performance are completed.

3. REPORTS

The Recipient will provide a narrative report of the program to the Grants Officer within 30 days of the completion of the program. The report should describe any accomplishments to date which include copies of any press notices and budget expenditures.

4. GRANTS OFFICER REPRESENTATIVE (GOR)

The GOR is Dana Polcikova, program coordinator. The GOR is responsible for the programmatic, finance, technical, and/or scientific aspects of this award.

5. EXTENT OF DEPARTMENT OF STATE INVOLVEMENT

The PAO will exercise normal federal stewardship responsibility during performance to include, but not limited to: site visits, review and response to performance, financial reports, and audit to ensure that the objectives of this award are accomplished.

6. TERMINATION BY MUTUAL AGREEMENT

The PAO or the Recipient may wish to terminate its performance of this project in whole or in part. If both parties agree that continuation of the project would not produce results commensurate with further expenditure of funds or for any other reason, the Grant Agreement may be terminated by mutual consent. This must be done in writing. The PAO shall allow full credit to the Recipient of the amount incurred prior to termination that can not be cancelled properly by the Recipient.

7. SUSPENSION OR TERMINATION FOR CAUSE

- (a) When the recipient has materially failed to comply with the terms and program objectives of this grant, the PAS may:
 - 1) Suspend the Agreement in whole or in part; or
 - 2) Terminate the Agreement in whole or in part for cause.
- (b) The PAO may issue notification letter to the Recipient of its intent to suspend or terminate this Agreement. The Recipient has 10 calendar days to respond in writing describing the action taken or the plan designed to correct the deficiency. If satisfactory action is not taken or there is no response, the PAO may suspend or terminate the agreement effective as determined by the PAO. Payments to the Recipient or recoveries made by the PAS shall be in accordance with the legal rights and remedies of the parties.

8. PROGRAM PROPERTY

The PAO reserves the right to require transfer property acquired with assistance funds and used during the program to the Recipient.

9. OFFICIALS NOT TO BENEFIT

No member of the U.S. Embassy shall benefit from any share or part of this award or any benefit that may arise there from.

List - Pokračovanie číslo grantu: SLO10014GR013

1. ÚČEL

Umožniť oprávnenému subjektu nákup práv americkej hudby skomponovanej J. Coriglianom na jej predstavenie na koncerte v Bratislave v máji 2014.

2. ROZPOČET

Udelené finančné prostriedky sa použijú s rozvahou a len na výdavky, ktoré vzniknú u príjemcu počas realizácie programu definovaného v odstavci 1 vyššie. Celková suma grantu predstavuje 1.000 amerických dolárov a použije sa na úhradu práv pre americkú hudbu. Finančné prostriedky budú poskytnuté príjemcovi elektronickým prevodom (ETF).

Prevod bude vykonaný na tento bankový účet:

Tieto finančné prostriedky sa nesmú použiť na kúpu alkoholických nápojov alebo zábavu. V prípade nejasností ohľadom vhodnosti jednotlivých mimoriadnych výdajov z týchto grantových prostriedkov sa treba obrátiť na PAO, prípadne jeho/jej vedúcu pracovníčku a zástupkyňu pre granty, Danu Polcikovu.

(b) Príjemca musí vláde Spojených štátov refundovať akékoľvek nepoužité výdavky po ukončení programu a dobe predstavenia.

3. SPRÁVY

Príjemca poskytne vedúcej pracovníčke pre granty obsiahlu správu o programe do 30 dní od ukončenia programu. Táto správa bude obsahovať všetky doterajšie výkony vrátane kópií tlačových správ a výdavky z rozpočtu.

4. Vedúca pracovníčka a zástupkyňa pre granty (GOR)

GOR je Dana Polcikova, programová koordinátorka. GOR je zodpovedná za programové, finančné, technické a/alebo vedecké aspekty tohto grantu.

5. ROZSAH PARTICIPOVANIA MINISTERSTVA ZAHRANIČNÝCH VECÍ

PAO bude počas predstavenia vykonávať bežnú federálnu zodpovednosť správcu okrem iného vo veciach: návštevy miesta konania, kontrola a reakcia na predstavenie, finančné správy a audit za účelom zabezpečenia realizácie účelu grantu.

6. Vypovedanie vzájomnou dohodou

PAO alebo príjemca si môžu želať vypovedanie realizácie tohto projektu, a to celkovo alebo čiastočne. Ak obe strany sa zhodnú na tom, že pokračovanie tohto projektu by neprinášalo želané výsledky a bolo by spojené s ďalšími finančnými požiadavkami, event. z iného dôvodu, možno na základe vzájomnej dohody Dohodu o grante predčasne vypovedať. Výpoveď musí byť v písomnej forme. PAO poskytne príjemcovi plný úver na výšku sumy minutej pred vypovedaním zmluvy, ktorú samotný príjemca nemôže zrušiť.

7. Zrušenie alebo vypovedanie z vážnych dôvodov

- (a) V prípade, že by príjemca nedokázal materiálne splniť podmienky a programové ciele tohto grantu môže PAS:
 - 1) zrušiť celu dohodu prípadne jej časť; alebo
 - 2) vypovedať zmluvu celkove alebo jej časť z vážnych dôvodov.
- (b) PAO môže dať písomne na vedomie príjemcovi svoj úmysel túto dohodu zrušiť alebo vypovedať. Príjemca musí na takéto oznámenie reagovať písomne do 10 kalendárnych dní, pričom uvedie postup alebo plán na odstránenie nedostatkov. V prípade, že PAO uspokojivé vysvetlenie resp. žiadnu odpoveď nedostane, môže dohodu zrušiť alebo vypovedať s platnosťou určenou zo strany PAO. Platby príjemcovi prípadne náhrady, ktoré vykoná PAS budú v súlade s platnými právami a odstránenými závadami strán.

8. Majetkové práva na program

PAO si vyhradzuje právo na vyžiadanie si prenosu majetku získaného za pomoci finančných prostriedkov a použitých počas programu príjemcovi.

9. Zákaz využitia pre referentov

Žiaden referent Veľvyslanectva USA nesmie získať prospech, ani podiel z tohto grantu, ani akúkoľvek výhodu, ktorá by z neho mohla vyplynúť.